

## ASSOCIAZIONI

Udine a domicilio e in tutto il Regno L. 16.  
Per gli Stati esteri aggiungere le maggiori spese postali — semestre e trimestre in proporzione.  
Pagamenti anticipati  
Numero separato cent. 5  
arreato 10

# Giornale di Udine

Esce tutti i giorni eccettuata la Domenica

## INSERZIONI

La inserzioni di annunci, articoli comunicati, necrologi, atti di ringraziamento, ecc. si ricevono unicamente presso l'ufficio di Amministrazione, via Savorgnana n. 11, Udine. — Lettere non affrancate non si ricevono né si restituiscono manoscritte.

## LE MACCHINE CRUMIRE

Molti dei nostri lettori probabilmente non sanno che cosa siano queste macchine crumire: forse non hanno mai sentito applicare alle macchine l'aspro vocabolo venuto dall'Africa e diffuso dappertutto ove c'è lotta fra le braccia e il capitale.

Ma la fortuna della parola non s'arresta qui: nei campi della Romagna ferre ora una forte contesa per le macchine crumire: e sono quelle macchine agricole americane e inglesi che riducono al minimo termine l'opera dei braccianti.

Sono la più recente conquista dell'uomo consociato, il quale con le macchine tende a diminuire sempre più la propria fatica, pur ottenendo gli stessi e anche maggiori risultati di prima. Gli strumenti meravigliosi furono portati nella Romagna e mandati nei campi. Le macchine venivano a diminuire il numero dei braccianti necessari ad aprire la terra, a raccogliere e distribuire le messi.

Che potevano essere queste macchine, per quella povera gente lavoratrice, se non un nemico? Erano i crumiri venuti a fare gli interessi dei padroni: e come quegli altri crumiri non si doveva tollerarli.

L'agitazione contro le macchine crumire, accentrata robustamente alla Camera di lavoro di Ravenna, condusse ad una lotta che costrinse i contadini ad abbandonare le macchine crumire: la Camera di lavoro con le sue macchine, non crumire s'intende, offre l'opera dei propri soci ai proprietari che riconoscono giusta la causa dei lavoratori.

La Federazione braccianti, la Fratellanza contadini, e la Lega macchinisti, fuochisti e paglierini di Ravenna ha votato un ordine del giorno nel quale è detto:

«L'assemblea considerando che non sarebbe umano danneggiare gli interessi di quei proprietari, affittuari e coloro che accolgono le giuste domande dei lavoratori; (vale a dire che la lavorano con le macchine vecchie).

«considerando che la introduzione delle macchine crumire è un fatto nuovo e imprevisto che dà forte aiuto e conforto ai nemici della classe operaia organizzata;

«considerando che il Consorzio delle macchine — col suo manifesto — ha fatto un vero e proprio atto di solidarietà coi padroni di terra;

«delibera che la Lega macchinisti, anche allo scopo di costringere il Consorzio macchine ad una vera imparzialità, scenda in campagna con macchine da lei direttamente esercite ecc. ecc.

La trasformazione di una civiltà, nella marcia trionfante d'ogni ostacolo, respinge e offende interessi di una o dell'altra classe, talora apparentemente, per un momento, di tutte. Ma poi il sole torna essere bello per tutti. La macchina che era il mostro nemico, diventa una una fata benefica. Essa toglie l'uomo dall'abbruttimento della fatica materiale, lo induce a cercare e trovare nei campi altre risorse meno pesanti e spesso più lucrose, lo innalza insomma dalla condizione di servo della terra ad uomo libero, padrone di sé e della propria piccola casa.

Anche a Ravenna le macchine dovranno trionfare — e quei socialisti che, aiutando le povere illusioni dei contadini, le combattono, per arrestarne il cammino, farebbero opera più avveduta e intelligente se invece consigliassero i lavoratori a non contrastare una trasformazione dell'opera umana collettiva che i nuovi arnesi rendono fatale.

Questa guerra alle macchine crumire non deprime in favore della mentalità del socialismo italiano.

## Le elezioni amministrative di domenica

I moderati vincono a Monselice Padova, 16. — A Monselice, nelle elezioni parziali amministrative, vinsero ancora una volta i clerico-moderati.

Riuscì però capo-lista il sindaco conte Arrigoni Oddo, che non era portato ufficialmente da nessun partito.

Nella minoranza entra un socialista soltanto, perché il secondo posto viene occupato da un moderato, causa l'elezione del conte Oddo.

### A Sant'Arcangelo di Romagna

Sant'Arcangelo di Romagna, 16. — Ieri hanno avuto luogo le elezioni parziali amministrative per la nomina di consiglieri comunali. La lotta, vivacissima, si è svolta nel massimo ordine.

E' riuscita vittoriosa, per venti voti di maggioranza, la lista clerico-moderata, che ha riportato un massimo di 294 voti.

Ora il Consiglio rimane composto di dodici clerico-moderati e otto popolari.

### Il ritorno del Duca degli Abruzzi

Roma, 16. — Si ha da Entelle: L'avanguardia della spedizione del Duca degli Abruzzi di ritorno dal monte Ruvenzori è giunta a Entelle annunciando che ha lasciato il grosso della carovana soltanto ad un centinaio di chilometri da essa. Proceda meno speditamente a causa il peso degli attendimenti e dei vettoviaggiamenti.

### Il disastro di Frascati

È dovuto alla negligenza del personale

Roma, 16. — E' accertato dall'inchiesta che il disastro del tram di Frascati è avvenuto per negligenza del personale che si abbandonò alla baldoria specie nelle giornate di festa. La società esercente, ritenuta responsabile, avrà molte cause civili per indennizzo di danni. Dei sessanta feriti uno è già morto.

### Un'ascensione areostatica

Un bagno in mare — Salvi per miracolo!

Napoli, 16. — Il dilettante aeronauta Enrico Kallecker fece ieri un'altra libera ascensione con il pallone Sparviero accogliendo nella navicella un giovane letterato Giulio Francesconi e la sua signora Emilia Colonna.

Il pallone si levò alle ore 10.30 e salì subito oltre duemila metri spinto dal vento verso Capri e Sorrento.

Il vento lo spinse ancora però sul golfo di Salerno e giunse in direzione del capo Palinuro e delle secche di Licoli.

Li seguiva una torpediniera il cui comandante non si accorse che gli aeronauti fossero in posizione pericolosa e si mantenne a notevole distanza dal pallone. Esaurita la zavorra cominciò peggiori aeronauti una situazione addirittura grave. Avvinghiati tutti e tre ai cordami erano investiti dai marosi al cui livello era disceso il pallone.

Una grossa ondata li strappò dal solo sostegno loro rimasto e benché impacciati degli abiti dovettero affidarsi al nuoto. Raggiunti finalmente da una imbarcazione del Perseo furono tratti a bordo e ristorati.

Gli aeronauti fecero ritorno in città alle ore 23 di ieri sera. Il pallone rimasto impigliato nell'elica del Perseo si crede sia perduto.

### L'arresto del Direttore della banca di Viadana

Colombo, 16. — Ieri sera in Mezzano Inferiore di Colombo veniva arrestato il rag. Ferrari Direttore della Banca di Viadana fuggito come è noto alcuni giorni fa lasciando un deficit di lire 600.000.

Stava cenando in una piccola casetta di certo Bacchi Luigi dove erasi rifugiato quando gli si presentò il brigadiere dei carabinieri di Mezzano e la guardia campestre Bertoni.

### La fine dello sciopero dei tramvieri

Roma, 16. — I tramvieri hanno ripreso il servizio.

### Un caso rarissimo

Vienna, 16. — Un caso rarissimo nei giardini zoologici si è verificato l'altro ieri a Schoenbrunn presso Vienna.

La femmina dell'elefante indiano ha partorito un robusto e piccolo pachidermo. Un caso simile non era mai più avvenuto nel giardino zoologico imperiale da 150 anni, ed è a notarsi che anche nella schiavitù nell'India gli elefanti non procreano che assai raramente.

## Asterischi e Parentesi

### I. R. Partito Socialista Triestino

#### Compagni!

Il proletariato socialista di Trieste, considerando:

1) Che i deputati italiani al Parlamento Austriaco fanno dell'ostruzionismo, per impedire che la nuova legge elettorale li sostituisca con altrettanti croati;

2) Che in tal modo essi ritardano l'applicazione del suffragio universale spontaneamente offerto dall'I. R. Governo;

3) Che l'ostruzionismo è arma riservata esclusivamente al partito socialista e che in mano alla borghesia, esso rappresenta una violenza e una frode;

4) Che al proletariato socialista è assolutamente indifferente l'essere rappresentato da Croati, piuttosto che da Italiani;

5) Che viceversa, il suffragio universale concedendo il voto anche agli analfabeti, è indispensabile al partito socialista;

6) Che il cosiddetto partito liberale italiano comprende persone dotate di censo e di cultura e perciò assai più lontane da noi che non i fratelli Croati;

7) Che il Proletariato Socialista sta molto meglio in Austria, dove la I. R. Polizia lo vede di buon occhio, che non in Italia dove la Questura non lo aiuta mai a bastonare i borghesi liberali;

8) Che infine ogni collegio, messo a disposizione dei croati, rappresenta una probabilità di collocamento per il profugo ex onorevole Todeschini, così benemerito della razza slava e trattato con tanta ingratitudine dagli elettori d'Italia;

#### Invita i compagni

a intimare con tutti i mezzi possibili, ai deputati italiani, la cessazione immediata dell'ostruzionismo, e quindi:

a). A rompere i vetri dei tram;

b). A fracassare le impannate dei caffè frequentati dai borghesi liberali;

c). A prendere a legnate i suddetti borghesi;

d). A imporre la chiusura dei negozi e, qualora si aprano, a saccheggiarli;

e). A compiere infine tutti quegli atti di sovranità popolare che costituiscono la più gloriosa trovata del socialismo: lo sciopero generale.

#### Ordina poi

ai giornali socialisti del vicino regno e specialmente all'Avanti! e al Tempo, di non fiatare su questo argomento, pena la vita.

#### Esorta infine

i compagni a dimostrare il loro cosciente disprezzo per la nazionalità e la lingua dei loro padri gridando concordemente: *Fija il socialismo Triestino!* *Fija Kaiser Franz Joseph!* *Porka italiana!*

Il Comitato

## CRONACA PROVINCIALE

### Da TRASAGHIS

Allesso 13 - 7 - 1906.

#### Egregio sig. Direttore

La prego della cortesia di far inserire sul di Lei pregiato giornale queste mie dichiarazioni:

Da vario tempo mi vengono trasmessi giornali della provincia con, segnati a margine, articoli che riflettono l'animo ingeneroso di chi li scrive, e che prendono di mira principalmente l'assessore ff. di Sindaco di qui.

Ora, essendo io stato onorato per molti anni della carica di assessore delegato, penso che i giornali recapitatimi colla qualifica «Assessore» mi provengano da amici, o da generosi avversari, che vogliano mettermi in guardia contro persecuzioni occulte e malvagie, e li ringrazio, assicurandoli che, non coprendo più tale carica, possono risparmiarsi d'ora innanzi la briga delle suddette spedizioni di giornali.

Tuttavia, leggendo il N. 154 del Crociato trovo un articolo che comincia «Proprio lui!» e finisce «Sempre lui!» nella compilazione del quale, lo scrittore pare che esali tutta la sua compiacenza, presentando erroneamente i fatti; e mi sento proprio in dovere di mettere le cose a posto per debito di giustizia e perché i lettori di tali scritture non abbiano a cadere nella rete tesa con tanta abilità.

L'anno decorso, la frazione di Braulins, ebbe a costruire un acquedotto in economia, per cui i frazionisti prestarono gratis la loro opera manuale. Il prete attuale esternò il desiderio di avere l'acqua in canonica, e dietro suo consiglio, certi giovani scavarono, senza essere autorizzati dall'autorità o dal consenso della popolazione, un piccolo canale fino alla porta della canonica

stessa nell'intenzione di seppellirvi il tubo conduttore.

Fu allora che la maggior parte della popolazione andò a protestare presso l'assessore sig. Lorenzo Feregotti, il quale dovette far sospendere il lavoro intrapreso dai giovani per vedere, prima di concedere acqua ai privati, se la piccola sorgente fosse sufficiente ai bisogni della frazione, ed anche per evitare attriti e contese. Gli venne per ciò affibbiato l'appellativo di *prepotente*!

Ma l'articolo in parola ci dice ancora che la Fabbrica di Braulins ha chiesto un getto d'acqua per servizio della sacristia. A far che? e chi fu il suggeritore?... si può immaginarlo!

E' bene notare qui che tanto la sacristia quanto la casa curaziale non distano dalla fontana che 30 m. circa, per cui ad un semplice cenno possono essere fornite d'acqua, se mai, dai ragazzi che popolano di continuo quel borgo, mentre gli abitanti di quel borgo, venuti a casa stanchi dal lavoro, devono fare mezzo chilometro e più per prendersi l'acqua occorrente ai bisogni di famiglia! Nella seduta del Consiglio comunale di Trasaghis del giorno 1 luglio si è trattato precisamente sulla concessione d'acqua ai frazionisti di Braulins come dal regolamento.

Il Consigliere di quella frazione sig. De Cecco Antonio chiese la parola e disse nella sua santa semplicità, che di mostra però il suo buon cuore ed un vivo interessamento pel bene dei suoi amministrati, che *prima di pensare ai privati il Consiglio deve provvedere a compiere l'opera col dare l'acqua ai borghi più distanti ed al servizio pubblico*. Ed il Consiglio deliberò in questo senso.

Questa è la verità vera ed io lascio giudicare al pubblico i procedimenti d'un sacerdote che seguita a combattere in simile modo delle persone degnisime che hanno sempre dato e danno le loro più belle energie al pubblico bene!

La ringrazio, egregio sig. Direttore, e La saluto. Dev.mo obbl.mo

Giovanni Picco

### Da SPILIMBERGO

#### Le Cooperative dei piccoli paesi

Ci scrivono in data 1°:

Ieri compirono cinque mesi dacché venne istituita la Latteria Sociale di Provesano.

Essa prospera mirabilmente grazie alla concordia dei soci, al bravo casaro, allievo del Prandini di Fagagna, e all'opera indefessa attiva, del suo Presidente sig. Sabbadini Pietro.

Per darvi un'idea dell'importanza assunta dalla medesima in sì breve spazio di tempo, vi dirò solo, che mentre nei primordi si lavorava un quintale o poco più di latte al giorno, oggi si è arrivati alla insperata cifra di oltre quintali sei giornalieri!

Il burro, finissimo, ottimamente lavorato, viene smerciato sulle piazze di Udine e di Palmanova. Così dicasi del formaggio, sia grasso che magro, che pure viene costantemente ricercato e pagato a prezzi remunerativi.

Vada a questa operosa Latteria un augurio di vita continuamente prospera.

Fra non molto si ha intenzione d'istituire in Provesano stessa un'assicurazione pel bestiame bovino, a imitazione di quelle sorte ultimamente nei paesi limitrofi, a Barbeano p. es. l'anno scorso e la quale già vive di una vita rigogliosa perché creata razionalmente, con intendimenti pratici, moderni.

Speriamo che in breve questo desiderio venga tradotto definitivamente in atto e che serva maggiormente a dimostrare quanto può la cooperazione anche nelle minuscole frazioni.

#### Teatralia — Concerto

Al teatrino del Maneggio ogni sera accorre numerosissimo pubblico ad ascoltare le ottime produzioni della veramente buona compagnia drammatica diretta dall'attore Felice Seracchioli che possiede inoltre uno svariato e vasto repertorio.

Sabato sera venne da tutti gustata l'esilarante «Zia di Carlo».

Ieri sera *pienona* colla Linda di Chamounix ovvero «La perla di Savoia» dramma in 5 atti di B. Ennery.

Benissimo tutti gli artisti, e soprattutto eccelsa la protagonista «Linda», sig. Zina Seracchioli, prima attrice.

\*\*\*

Ieri sera in piazza Cavour la Società Filarmonica diretta dall'eg. maestro Cigaina svolse uno scelto programma.

### La disgrazia di un cocchiere

Il cocchiere Tommaso Fiocchini, alle dipendenze del co. comm. Giacomo Cecconi di Pielungo transitava per la vicina frazione di Valeriano in landeau per prendere la contessa che si trovava in visita.

Ad un tratto uno dei cavalli si adombrò al passaggio di un carro carico di grano dandosi a fuga precipitosa. Il cocchiere fu balzato dalla vettura riportando nella caduta gravissime contusioni, mentre il landeau, cozzava contro un muro sfasciandosi completamente. I cavalli rimasero incolumi.

Il Fiocchini ne avrà per un mese.

### Da CIVIDALE

#### Mons. Pellizzo aggredito alla stazione

Ci scrivono in data 16:

Stamane, (1) all'arrivo del treno delle 9, mentre mons. Pellizzo riceveva gli ossequi del clero, dell'autorità e di qualche cittadino, certo Luigi Mulloni di Gruppignano facendosi largo tra i presenti, afferrò il prelatore per le vesti e gli gridò in faccia ingiurie di questo genere: *Musolino! traditore! canaglia!* et similia. I preti furono pronti a circondare il loro superiore e ad allontanare il Mulloni che continuò a lanciare insulti e a gridare come un disperato finché giunsero i carabinieri che riescirono a calmarlo: fu perquisito, ma non avendogli trovato indosso armi fu lasciato in libertà.

Il fatto è stato molto commentato in città ove ha destato il generale rincrescimento degli abitanti: le cause dell'atto inconsulto del Mulloni vanno ricercate nello stato di grande esasperazione dell'animo suo, per aver dovuto chiudere la latteria di Gruppignano, in seguito alla mancanza di latte, cagionata non solo in quella frazione, ma in tutte le altre vicine per la grande incetta che da due anni ne fa il Seminario. Il Mulloni, venuto dall'America, aveva impiegato nella sua industria ca-earia (che da principio andava ottimamente) buona parte dei suoi guadagni, frutto di lunghe fatiche.

Ora egli si vede costretto a vender tutto e a far fagotto, per tornare in America, in cerca di miglior fortuna.

A tutto questo va congiunto anche il fatto che il nostro popolino, trovandosi molto spesso in condizioni difficili per la grande penuria del suo principale alimento si dimostra inasprito ed avviene anche di sentire da taluno commenti vivacissimi. Ora sotto l'influenza di questi commenti, è probabile che la rabbia del Mulloni, non potendo più essere contenuta, sia scoppiata alla prima occasione nel modo brutale che tutti sanno.

La notizia del disgustosissimo incidente si è divulgata per la città e nei dintorni colla rapidità del baleno, suscitando in tutti il più vivo dispiacere, sia perché il fatto torna di disdoro al paese ove non ne sono mai avvenuti di uguali; sia perché in tal modo si vede scemata la gioia del cav. Pelizzo, per la sua promozione al vescovato di Padova, gioia che anche gli avversari oggi sinceramente condividevano!

Tosse canina — Doni importanti al R. Museo.

Da parecchi mesi la tosse canina tormenta i nostri cari piccini con accessi, per fortuna, non della massima gravità. Essa si è diffusa tanto in campagna come in città — nei luoghi che hanno popolazione agglomerata, come negli sparsi ed isolati casolari, ragione questa per cui siamo indotti a giudicare che essa, più che da contagio, sia prodotta da cause generali, dipendenti, forse, anche dal clima eccezionalmente incostante dell'annata.

E' veramente un peccato il non poter trovare un rimedio per questa malattia, la quale — se non è seguita quasi mai da disgrazie — indebolisce assai l'organismo di chi ne è affetto.

\*\*\*

In questi giorni il co. A. Trento s'è

(1) Ieri nel dare la prima notizia del fatto per un errore di audizione telefonica abbiamo stampato il nome di mons. Pietro Zamburlini Arcivescovo di Udine anziché quello di mons. Luigi Pelizzo neo Vescovo di Padova, quale oggetto dell'aggressione.

Del resto i lettori avranno capito che si trattava di un grossolano equivoco.



## CRONACA CITTADINA

Il telefono del Giornale porta il n. 1-80

## Bollettino meteorologico

Giorno 17 Luglio ore 8 Termometro 20.  
Minima aperta notte 13.9 Barometro 755  
Stato atmosferico: Bello Vento: N. O.  
Pressione: crescente Umi: Bello  
Temperatura massima: 27.6 Minima 14.4  
Media 20.84 acqua caduta ml.

Oggi il "Giornale di Udine", esce in sei pagine

## LA DETURPAZIONE DELLA PIAZZA UMBERTO I

Non potendo elevare un monumento alla memoria del Re Buono, la città di Udine gli ha dedicato una Piazza, intitolandola col suo nome.

Adesso il Sindaco comm. Pecile si è messo in testa di erigere su quella Piazza una stalla per la pernottazione del bestiame.

Il delicato olezzo delle viole, il soave profumo delle rose, la fragranza del giglio sono vinti dall'effluvio di gentilezza che esala, non diremo da quella stalla, ma della mente perspicace di chi l'ha concepita.

## Un progetto manchevole

Un nostro amico che s'intende di fabbricati rurali, ci ha dichiarato che con la somma di lire 12000.00 indicata dalla Giunta Municipale non è possibile dare esecuzione, in un modo decente a tutti i lavori della stessa proposta per la Stalla Municipale che si intende di costruire nella Piazza Umberto I.

E' più precisamente ci ha detto che con quella somma si potrà bensì erigere una stalla comune da contadini, ma non già un fabbricato costruito secondo le idee moderne, già adottate da parecchi grandi proprietari.

Pare perciò che anche il progetto che riguarda quei lavori sia manchevole, come altri tanti usciti di recente dall'Ufficio Tecnico Municipale; e probabilmente non per colpa di questo, ma della Giunta, che ne volle limitato il preventivo entro limiti assai ristretti, salvo poi a spendere il doppio della somma preventivata.

## Il Mercato coperto di Asti

La Commissione per il riordino dei mercati bovini ed equini ha citato nella sua Relazione una lunga filza di città italiane che avrebbero adottato provvedimenti più o meno analoghi a quelli che essa propone; ma fra questa città non si trova quella di Asti.

Eppure Asti è quella che da lungo tempo, ossia fino all'anno 1842, ha costruito un mercato coperto per il bestiame e ne parla l'ing. Boldi nel suo libro sopra i *Mercati Coperti*, la cui terza edizione venne pubblicata a Torino nell'anno 1899.

Questo mercato è costituito da una grande tettoia della superficie di Metri quadrati 3300, illuminata da ampi finestroni.

Ma merita che si tenga conto di una notevole circostanza, che è pure accennata dal Boldi: quel mercato ha servito per il bestiame soltanto per pochi anni; ma poi si ritornò alla piazza aperta.

I venditori di bestiame si rifiutarono assolutamente di esporre in vendita la loro merce sul mercato, adducendo che in esso gli animali perdevano assai della loro apparenza.

L'esperienza fatta insegna dunque che la questione del mercato coperto del bestiame va studiata anche sotto questo particolare punto di vista.

## Contraddizioni inesplieabili

Nei documenti municipali riguardanti la sistemazione dei mercati bovini ed equini vi sono delle contraddizioni inesplieabili, che mostrano chiaramente come la questione non sia stata studiata con quella cura che era necessaria.

Vi si parla a pagina 9 della necessità di costruire una stalla per il bestiame che volesse....

(Bello quel volesse! la prosa sindacale può essere citata come modello nelle scuole elementari).

... che volesse fermarsi in città per attendere il secondo giorno di fiera.

E nella successiva pagina 10 si dice che le fiere avranno la durata di un giorno solo!

Ma perchè mai il bestiame vorrà fermarsi in città anche il secondo giorno di fiera, se in questo secondo giorno la fiera non viene fatta?

Davvero non lo sappiamo, ammeno che non lo voglia per fare una vista in Municipio a quella brava gente che, dopo lunghe meditazioni, ha elaborato provvedimenti tanto opportuni a loro riguardo.

## Il Municipio in contravvenzione?

La Giunta propone che nell'anno corr. si faccia in Piazza Umberto I una stalla

consiglio provinciale sanitario nei riguardi del servizio medico:

Si rende noto che fino dal giorno 12 trovai a Lignano con residenza fissa il Dott. Silvio Ziblotto in seguito all'approvazione del medico provinciale. Cav. Frattini. Il distinto medico sanitario tiene con sé tutti quei medicinali che dovessero eventualmente occorrere ai Sig. Bagnanti. Speriamo ora che Giove Pluvio faccia un poco di giudizio e che il concorso dei Bagnanti superi la nostra aspettativa.

## Da MORTEGLIANO Suicidio per appiccamento

Ci scrivono in data 16:

Oggi nel pomeriggio verso le tre, certo Valentino Comand fu Giuseppe d'anni 37 detto « Soc » bracciatore, si appiccò al saliscendi della porta della propria camera, con uno spago.

Lo trovò nella triste posizione la madre, mentre ancora si dimenava fra gli spasmi della morte, ed abbenché abbia tagliato prontamente lo spago, lo vide spirare pochi minuti dopo.

Il disgraziato fu fino a mezzogiorno a sfasciare, ed appena mangiato andò a coricarsi, mettendo poi fine ai suoi giorni in così tragica maniera.

Lascia la madre e la moglie senza figli. Non si conoscono le cause che spinsero il disgraziato al passo disperato.

## Da NIMIS Consiglio comunale

Ci scrivono in data 16:

Ieri il Consiglio Comunale ebbe una seduta laboriosissima che durò ben sei ore.

In seconda lettura fu approvato il prestito di L. 40.000 colla Cassa di Risparmio di Udine. Furono approvati i consuntivi del Comune e Congregazione di Carità per gli anni 1903-04-05. Fu votato un sussidio di L. 2000 per la costruzione di un ponte sul torrente Lagna ai frazionisti di Cergneu invitando i medesimi a dar principio ai lavori. Venne quindi approvato il progetto di manutenzione stradale per il quinquennio 1905-1910.

Venne poi decisa la costruzione in pietra delle fontane pubbliche del Comune anziché in cemento e ghisa, e fu delegata alla Giunta la facoltà della scelta della località delle stesse.

Fu approvato il progetto dell'ing. Cuduguello relativo alla sistemazione del ponte e strada di Torlano.

Furono in ultimo ratificate le deliberazioni precedenti della Giunta.

## Da PONTEBBA PER LA FAMIGLIA DEL POVERO BUZZI

Quarta lista Riporto terza lista	L. 72
F.lli De Pauli	> 1
N. N.	> 1
co. Angelina de Puppi	> 10
A. Visca	> 1
G. Casarsa	> 1
Girolamo Pittini	> 2
co. avv. Gino di Caporiacco	> 2
co. avv. G. A. Ronchi	> 3
	L. 93

## DALLA CARNIA Da CAVASSO CARNICO Morte improvvisa

Ci scrivono in data 16:

Questa mattina verso le 6 certa Chiarutto Caterina, donna sulla sessantina, moglie di Brunetti Nicolò, mentre stava prendendo il caffè in casa sua improvvisamente stramazza al suolo senza più dare segno di vita.

Arrivato l'inedico, constatò la morte avvenuta per paralisi cardiaca.

## NECROLOGIO Il tenente Generale Guy

Il generale comm. Giuseppe Guy da un anno comandante il III Corpo d'armata a Milano stanotte verso le 24, ment'era rinchiuso insieme al figlio minore Felice studente a Genova, col quale era stato nei giardini dell'Esposizione al Parco fu colpito da paralisi cardiaca e rimase come fulminato.

Il comm. Guy, simpaticamente noto per il suo carattere semplice e bonario di buon soldato, aveva 66 anni; era nato a Chieses (Savoia), allievo dell'Accademia militare di Torino ne uscì nel 58 ufficiale di artiglieria nella quale arma fece gran parte della sua carriera; nel 61 combatté a Custoza; giunto al grado di colonnello comandò il reggimento di artiglieria a cavallo proprio allora creato a Milano; poi passò maggior generale di fanteria, comandò la Divisione di Verona ove rimase vedovo della signora Armellini di Tarcento, e l'anno scorso successe qui nel comando del corpo d'armata al Feia di Cossato trasferito a Roma.

Oltre lo studente Felice, il generale lascia il figlio Ferruccio capitano d'artiglieria. Era decorato della croce di grande ufficiale mauriziano, nonché gran croce della Corona e stava per avere la medaglia d'oro mauriziana per il cinquantennio di servizio militare.

## ESPOSIZIONE Oggi e domani, la ditta G. Ferrari di Eugenio farà una esposizione di Ventilatori ed apparecchi per luce elettrica, nelle vetrine del negozio

Chic Parisien in piazza Mercatenuovo

impegnato di cedere in deposito al nostro Museo archeologico una interessantissima lapide con croce bizantina e fregi relativi che trovai murata nei locali di proprietà del detto sig. conte siti in borgo S. Domenico.

Questa lapide fu già illustrata in apposita monografia dal nostro illustre concittadino co. Ruggero della Torre, direttore del R. Museo.

Essa deve aver appartenuto all'antico Battistero di Callisto.

Altri doni spontaneamente fatti sono quelli del sig. Goia Giovanni proprietario della Villa che fu già dei Manin in Rubignacco. Consistono in frammenti ornamentali secenteschi recanti un angelo orante ciascuno, entro cornice.

I cortesi donatori dimostrano in tal modo, di amare coi fatti il nostro paese che dall'incremento del suo patrimonio archeologico viene ad acquistare sempre maggior importanza.

## Da PORDENONE La crisi municipale

Ci scrivono in data 16:

Il pubblico continua a commentare sfavorevolmente la crisi comunale, alla quale secondo l'opinione delle persone serie, dovrebbero seguire le dimissioni almeno almeno della Giunta tanto più che il Sindaco, nella seduta di sabato, ha replicatamente asserito che intendeva andarsene.

Si ha notizia che oggi vi fu una seduta con l'intervento del Sindaco, seduta che si svolse nel mistero.

Però qualcosa sembra ne sia trapelato poichè i commenti si sono accen-

tuati. Onorificenze del convegno di Novanta Vicentina — Fotografo premiato

Nelle vetrine della spettacolare Ditta Greatti, Boerno e C. è esposta la Grande medaglia d'oro assegnata alla nostra Unione Ciclistica in occasione del Convegno ciclistico ch'ebbe luogo ieri l'altro a Novanta Vicentina.

A quel convegno la nostra Unione intervenne ufficialmente con 6 soci, i signori R. Boranga, R. Blou G. e P. Costalonga, E. Lisot e D. Danelluzzi che coprono il percorso di 143 km. in circa 9 ore.

Ai bravi giovani che si adoperarono alacrememente per aggiungere nuovi allori ai molti altri di cui va superba la nostra Unione, inviamo le nostre congratulazioni.

Nelle vetrine dello stesso negozio vediamo altresì esposta una splendida medaglia d'oro al merito, e Gran diploma di beneficenza assegnate al bravo concittadino fotografo Vincenzo Falomo all'esposizione Campionaria Agricola e di Belle Arti Sicula-Calabrese, teste chiusasi a Palermo.

A quella mostra il sig. Falomo espose ruscissime fotografie, molto ammirate dalla giuria.

Al bravo artista le nostre congratulazioni e gli auguri di altri trionfi.

## Una lettera del sindaco dimissionario

Pordenone, 16 lugl. o 1908.

Signor Direttore,

Stimo che non ci sia lettore in questo Mondo tanto imbecille, che creda avere io detto quelle tali cose e parlato in quella tale maniera come riferisce il suo Corrispondente con la lettera da Pordenone pubblicata oggi nel suo giornale. E però non mi dà la piena di una rettifica. Solo faccio appello alla sua lealtà per la stampa di questa mia dichiarazione. Non vorrò disturbarla di più. E la saluto rispettosamente.

L. D. Galeazzi

## Crisi completa

Ci telefonano in data odierna:

Ieri sera si è riunita la Giunta Municipale. Erano presenti tutti gli assessori eccetto l'avv. Policreti che da varie sedute brilla per la sua assenza.

Furono trattati vari oggetti di ordinaria amministrazione e la discussione fu in qualche punto abbastanza accalorata.

Quindi il Sindaco consegnò la lettera colle proprie dimissioni; la Giunta seguì il suo esempio e perciò siamo in crisi completa. Dell'andamento della crisi terremo informati i lettori.

Sabato sera si riunirà il Consiglio comunale per decidere sulle dimissioni del Sindaco e della Giunta.

## DA LIGNANO Il medico stabile

Ci scrivono in data 16:

In conformità alle disposizioni del

## Elezioni Amministrative Giacobini e liberali

A Como sono riusciti 8 popolari e 6 moderati. I radicali che non attendevano questo risultato vorrebbero far credere il loro mezzo successo sia un trionfo. e il *Secolo*, per risarcirsi della clamorosa sconfitta di Milano, magnifica la vittoria di Como (due poveri seggi strappati agli avversari) come una grande vittoria contro i moderati ma soprattutto contro i cattolici e prevede a breve scadenza la risurrezione dei partiti popolari e... un Ministero Mira-Marcora.

I radicali del tipo *Secolo* sono della scuola di Gambetta che aveva per motto: il clericalismo, ecco il nemico! Essi non sanno uscire da questa formula: l'applicano a tutto, dappertutto. Sembra che in questa nuova bella e operosa Italia non ci sia da far altro che sfatarsi contro i preti e contro il catechismo. Che meraviglia dunque, se i radicali, con un bagaglio che si restringe a poche formule, appiccicate a quella del tribuno francese, riescono così male nelle amministrazioni locali?

Tranne pochissime eccezioni, dappertutto i radicali crearono la confusione negli uffici, aumentarono le tasse, indebitarono i comuni, senza far nulla d'importante, rinunciarono alle municipalizzazioni per favorire i monopoli privati, si servirono delle cariche per darsi certe arie di autocrati che ricordano il famoso personaggio di Vittorio Sardon.

Tale esperienza dolorosa produsse un rivolgimento o rinsavimento nelle popolazioni italiane; e sull'esempio delle maggiori città si è formato il fascio delle forze liberali, quasi dappertutto concordate od appoggiate cordialmente dai cattolici, contro un giacobinismo che non è se non fonte di feroci discordie e di malanni sempre più gravi per le locali amministrazioni.

Perchè è da liberale non sperperare il denaro pubblico, non insultare le credenze degli altri, solo perchè sono diverse dalle nostre; e da liberale avviare con l'opera seria, assidua, proficua il comune della grande città alle riforme moderne e non, come usano i radicali giacobini, con le chiacchiere dare ad intendere di far qualche cosa e non fare niente: — niente che della confusione e dello sperpero, quando non si fa della violenza contro l'opinione politica e la coscienza dei padri di famiglia.

Un vecchio e forte viaggiatore mondiale. Stamane è venuto alla nostra Redazione il sig. Alessandro Brunet, francese, il quale dopo aver compiuto un viaggio a piedi intrapreso nel maggio 1896 attraverso l'Europa l'Asia, l'Africa e l'America, è ripartito il 26 maggio u. s. da Parigi per recarsi a Gerusalemme, Km. 10000.

Il Brunet ci fece vedere il registro delle firme autenticanti le sue lunghe peregrinazioni. Il Brunet ha 72 anni di aspetto robustissimo e assomiglia moltissimo a Garibaldi.

Nella notte scorsa fece il percorso Conegliano-Udine (80 Km.)

In questi 52 giorni fece 2800 Km. Al tocco ripartirà per Trieste e procederà per l'Ungheria, Serbia, Montenegro, Costantinopoli, donde per la via del Libano, passerà a Gerusalemme.

La Claudia è ottima acqua da tavola.

Prof. Mangiagalli dell'Università di Pavia

L'oggetto Nomina direttivo di man in sc Francesco l'incarico.

Ecco il Votanti ing. Lodov Brandis co seppe 3, a Orgnani-M

Ratific L'oggetto Comunità genza con sidente del dizio nella tinato per per forniture nieri duran ottenere lo

E' appro giorno. L'oggetto Comunità genza con sidente dall

Comunicazione con l'Esposizione Internazionale di Anversa 1906. Chiedetela in tutti gli alberghi, restaurant bar e farmacie.

Il por

Si apre la co. Panchi la prima vo Orso il qu sione strao vinciale.

Fatto l'presenti Agricola, Benedetti, Caporiacco, Celotti, Corfori, Cucav, Facini, Joga, Mareuzzi, Murero, P, Piemonte, Querini, Re viglio, Sbu, Tagliagnano, mano.

Sono gi vich, de P Sono no Spezzotti,

Il s Panchier L'ufficio c assegna il il benven

Orso. La corda volge a lu Salerno, settentrion fervore di senso prat

Le lodi zionario blica stim Nutre f rezione s salvaguar il nostro a Provincia

Il Pref a lui che provincia nobiltà di Tutta l' asseconda vinciata n zioni. (App Renier putazione Prefetto.

C Panchier commemor Edouard C vinciata p tivo della strativa.

Ricorda diede sem e serena cia, propu nomico de pretare il questo cor

Accenna mona nel dinando C lentino Bai e seguitisi distanza l

Ricorda presidente cittadino l niale cult lettere col lanà che a

Rivolge alla memo L'oggett

Nomina direttivo di man in sc Francesco l'incarico.

Ecco il Votanti ing. Lodov Brandis co seppe 3, a Orgnani-M

Ratific L'oggetto Comunità genza con sidente del dizio nella tinato per per forniture nieri duran ottenere lo

E' appro giorno. L'oggetto Comunità genza con sidente dall

Comunicazione con l'Esposizione Internazionale di Anversa 1906. Chiedetela in tutti gli alberghi, restaurant bar e farmacie.



## CONSIGLIO PROVINCIALE

IL SALUTO AL PREFETTO E LE COMMEMORAZIONI

La lotta contro la fillossera

## Il ponte sul Meduna e la ferrovia Spilimbergo-Gemona

Pel riposo festivo — Il conto morale

(Sessione straordinaria del 16 luglio)

Si apre la seduta alle 11.20. presiede il co. Panciera di Zoppola e assiste per la prima volta il nuovo Prefetto comm. Orso il quale dichiara aperta la sessione straordinaria del Consiglio Provinciale.

## I presenti

Fatto l'appello nominale risultano presenti i seguenti consiglieri:

Agricola, Asquini, Attimis, Belgrado, Benedetti, Biasutti, Bortolotti, Brosadola, Caporriaco, Caratti, Casasola, Cavazzani, Celotti, Concari, Coren, Cossetti, Cristofori, Cucavaz, Da Pozzo, Deciani, Etro, Falcini, Jogna, Lacchin, Luzzatto, Magrini, Marcuzzi, Marsilio, Monti, Morassutti, Murero, Panciera di Zoppola, Pasquali, Piemonte, Plateo, Pognici, Prampiero, Querini, Renier, Rodolfi, Rizzi, Rota, Roviglio, Sbaulz, Spezzotti, Stroili, Stroili-Taglianella, Trento, Trinko, Venier-Romano.

Sono giustificati i consiglieri Burovich, de Puppi, Armellini e Policreti. Sono nominati scrutatori i consiglieri Spezzotti, Jogna e Cristofori.

## Il saluto al Prefetto

Panciera (presidente del Consiglio) l'ufficio che ha l'onore di coprire gli assegna il gradito incarico di porgere il benvenuto al nuovo prefetto comm. Orso.

La cordiale ospitalità friulana si rivolge a lui che giunge dalla ridente Salerno, in questa Provincia nostra settentrionale, a nessuna seconda in fervore di attività, in patriottismo e in senso pratico e civile.

Le lodi personali dell'egregio funzionario raccogliano certo la pubblica stima e la generale benevolenza. Nutre fiducia che sotto la di lui direzione saranno applicate le leggi a salvaguardia della vita friulana. Questo è il nostro augurio al nuovo Capo della Provincia (Voti applausi).

Il Prefetto risponde al saluto portato a lui che venne chiamato in questa provincia prima per patriottismo e per nobiltà di intendimenti.

Tutta la sua opera sarà diretta ad assecondare l'opera del Consiglio Provinciale nel limite delle sue attribuzioni. (Applausi).

Renier si associa a nome della Deputazione nel porgere il benvenuto al Prefetto.

## Commemorazioni

Panciera ha il doloroso ufficio di commemorare il defunto avv. cav. Edoardo Quaglia già consigliere provinciale per la Carnia e membro effettivo della Giunta Provinciale amministrativa.

Ricorda il cittadino integerrimo che diede sempre l'opera e la parola franca e serena per gli interessi della Provincia, propugnando il miglioramento economico della Carnia. E' sicuro di interpretare il sentimento di cordoglio di questo consesso.

Accenna ai lutti che avvolsero Gemona nel dolore e ricorda il co. Ferdinando Groppiero e il cav. don Valentino Baldissara, uno dell'altro amico e seguiti nella tomba a un giorno di distanza l'uno dall'altro.

Ricorda il primo, gentiluomo perfetto, presidente dell'Ospedale di Gemona e cittadino benemerito; e il secondo, geniale cultore di storia, di arte e di lettere colle quali illustrò la terra friulana che anche morendo benefico.

Rivolve il grato e pietoso ricordo alla memoria dei due benemeriti.

## Una nomina

L'oggetto 1 reca:

Nomina di un membro del Consiglio direttivo del Collegio di Toppo-Wassermann in sostituzione del co. cav. dott. Francesco Deciani che non ha accettato l'incarico.

Ecco il risultato della votazione: Votanti 48; Orgnani-Martina nob. ing. Lodovico, voti 31; Trinko 4, de Brandis co. Enrico 3, Murero dott. Giuseppe 3, altri voti dispersi. Eletto l'ing. Orgnani-Martina.

## Ritifica di deliberazioni deputazioni

L'oggetto 2 reca:

Comunicazione di deliberazione d'urgenza con la quale fu autorizzato il Presidente della Deputazione a stare in giudizio nella lite promossa dalla ditta Martinato per ottenere maggiori compensi per fornitura casermaggio ai rr. Carabinieri durante il novennio 1895-1904 e per ottenere lo svincolo della cauzione.

E' approvato il relativo ordine del giorno.

L'oggetto 3 reca:

Comunicazione di deliberazione d'urgenza con la quale fu autorizzato il Presidente della Deputazione a stare in giu-

dizio nella vertenza fra il Governo e le Province Lombardo Venete per ottenere il rimborso delle spese sostenute per l'ultimo censimento austriaco.

E' approvato il relativo ordine del giorno.

L'oggetto 4 reca:

Comunicazione di deliberazione d'urgenza con la quale fu espresso parere favorevole sulla domanda della ditta Baliana cav. Domenico di Sacile per modificazione d'investitura d'acqua del Livento.

E' approvato il relativo ordine del giorno.

L'oggetto 5 reca:

Comunicazione di deliberazione relativa all'acquisto del fondo per la costruzione del locale uso Caserma dei R.R. Carabinieri di Felleto Umberto.

E' approvato il relativo ordine del giorno.

L'oggetto 6 reca:

Comunicazione di deliberazione d'urgenza colla quale fu autorizzato il Presidente della Deputazione a stare in giudizio nella lite promossa dalla signora Teresa Paolini-Nodari di Udine per taglio di rami e radici delle piante del cortile del Collegio Uccellis aderenti alla sua abitazione.

Casasola chiede se le pratiche hanno avuto esito.

Plateo risponde che le pratiche di accomodamento con sopralluogo non portarono al completo accordo perchè la signora Nodari pretenderebbe che si facesse uno scavo per vedere se nel suo fondo entrano le radici di quegli alberi.

Se dette radici penetrano nel suo fondo essa può tagliarli da sola.

E' approvato il relativo ordine del giorno.

L'oggetto 7 reca:

Comunicazione di due deliberazioni deputazioni con le quali furono praticati due storni dal Fondo di riserva in aumento di articoli del bilancio 1906 che i presentavano deficienti.

E' approvato il relativo ordine del giorno.

## La lotta antifillosserica

L'oggetto 8 reca:

8. Proposta del Consigliere provinciale Panciera di Zoppola co. dott. comm. Camillo per avere dal Consiglio provinciale l'espressione di un voto al Governo in tema di lotta antifillosserica.

Assume la presidenza il senatore di Prampiero, dovendo il co. Panciera discutere sull'argomento.

Panciera. Rileva che le sue proposte sono conformi alle proposte della Commissione antifillosserica.

Svolge con varie argomentazioni le proposte stesse contenute nel seguente ordine del giorno.

Il Consiglio provinciale di Udine fa voti al Ministero di A. I. e C. affinché:

I. in via di massima, venga riveduta e modificata, a norma d'un più pratico e moderno indirizzo, la legislazione vigente in tema di lotta antifillosserica;

II. in particolare venga, possibilmente entro l'anno, definita la sorte del progetto di legge sulla costituzione dei Consorzi di difesa, ferma restando la facoltà nei rispettivi Consigli provinciali di fare domanda per la costituzione dei Consorzi, ove occorrono ed ove manchi i difetti l'iniziativa privata, seguendo del resto le norme dell'art. 18 della legge 6 giugno 1901;

III. in quanto riguarda la sorveglianza e l'esplorazione delle zone lambenti la superficie fillosserica della Provincia e particolarmente di quelle che sono in contatto e direzione coi maggiori centri viticoli tuttora ritenuti immuni, venga affidata ai Consorzi cooperativi locali antifillosserici, se accettanti e purchè sovvenuti con adeguati mezzi e non incepati da soverchia formalità.

Delega il Presidente della Deputazione a produrre l'espressione di questo voto al Governo.

Cavazzani. La deputazione provinciale si era già associata alle proposte per la costituzione dei Consorzi antifillosserici e perciò non prende atto.

Brosadola. Si associa alle proposte del consigliere di Zoppola.

L'ordine del giorno è approvato all'unanimità.

Panciera ringrazia il Consiglio.

L'oggetto 9 reca:

## Per il Ponte sul Meduna

Proposta di taluni Consiglieri provinciali in ordine alla costruzione di un nuovo ponte sul Meduna lungo la strada provinciale Maestra d'Italia. (La proposta fu comunicata con l'avviso di convocazione alla seduta del 23 aprile 1906 — oggetto 16).

Etro come primo firmatario della proposta dimostra che il ponte attuale in

legno è troppo vecchio e in condizioni così deplorabili da minacciare la incolumità dei passanti con carri che spesso sprofondano.

Dimostra l'importanza dei mercati di Pordenone e la necessità di costruire un ponte solido in ferro.

Confida che la Deputazione accoglierà questa legittima domanda.

Lacchin. Si associa al collega Etro aggiungendo che con piena anche non notevole il ponte è pericoloso per il transito.

Cossetti aggiunge altre considerazioni a favore della proposta perchè il ponte è l'unico mezzo di comunicazione fra Pordenone e i paesi della bassa.

Casasola. Non si oppone all'iniziativa, ma vorrebbe che la cosa fosse tenuta in termini più moderati. Le cose asserite dal collega Etro lo hanno messo in dubbio di gravi responsabilità a carico della Deputazione, se non vi fossero esagerazioni.

Propone un temperamento nel senso di provvedere all'ispezione tecnica del ponte, salvo provocare i provvedimenti del caso.

Etro. Non vi sono esagerazioni in quanto abbiamo detto. Si tratta di un provvedimento di somma urgenza. Cita casi di disgrazie che dimostrano che quel ponte è pericoloso al transito, specie dei carri.

Marsilio. Dimostra che da 10 anni la Provincia spende da 7 a 8 mila lire in manutenzione del ponte ciò che dimostra che è in cattive condizioni.

Renier. La Deputazione da molti anni sa che quel ponte in legno non può durare. E' necessario sostituirlo con un ponte in ferro.

La deputazione fece anche eseguire un progetto.

Però rileva che il ponte nuovo costerebbe 300 mila lire con un onere annuo maggiore dell'attuale.

Bisogna fare il ponte in ferro, ma la Deputazione non è concorde nell'urgenza perchè l'ufficio tecnico assicura che il ponte può durare ancora qualche anno.

Vi sono inconvenienti ma sono troppo coloriti dai proponenti.

La deputazione tuttavia ha creduto di prevedere nel bilancio 1907 la stipulazione di un mutuo di 300 mila lire per la costruzione del ponte.

Prende pure impegno di incaricare l'ufficio tecnico per un nuovo progetto.

Concludendo, la Deputazione si propone di portare a compimento il progetto entro il 1907.

In questo senso non ha difficoltà di accogliere la proposta.

Etro si dichiara soddisfatto anche a nome degli altri colleghi, perchè la sollecitudine in queste cose è relativa e confida che nel 1908 il ponte sia compiuto.

Magrini voterà cogli altri colleghi della Carnia la proposta, ma raccomanda la strada di Montecroce oltre Comeglians da cui quei paesi della Carnia attendono la loro redenzione.

Aggiunge che vari comuni offrono contributi per 170 mila lire e si adattano a riduzioni del progetto.

Belgrado chiede se per il ponte sul Meduna concorre il Governo e in qual misura.

Renier risponde al cons. Magrini che delle sue raccomandazioni la Deputazione si incaricherà a suo tempo quando vi sarà analoga proposta.

Al cons. Belgrado risponde che la spesa è tutta a carico della Provincia.

Belgrado ringrazia e raccomanda di studiare un progetto di ponte in cemento armato.

Renier. Si studierà anche ciò.

Mursiglio si associa al cons. Magrini.

Brosadola dichiara che viste le dichiarazioni della Deputazione, è inutile votare ora la proposta perciò si astiene.

La proposta di studio per la costruzione del ponte è approvata.

Panciera riassume la presidenza.

## La grande discussione sul tracciato della linea Spilimbergo-Gemona

IL DISCORSO DEL CO. GINO DI CAPORRIACO COI DESIDERII DI S. DANIELE

L'oggetto 10 reca:

Proposta dei Consiglieri provinciali del Mandamento di S. Daniele circa il tracciato del costruendo tronco ferroviario Spilimbergo-Gemona. (La proposta fu comunicata con l'avviso di convocazione alla seduta del 23 aprile 1906 — oggetto 20).

Di Caporriaco fa la parola.

Ricorda come nel novembre 1888 i sindaci di S. Daniele, Maniago, Spilimbergo e Fanna fecero un ricorso alla

Deputazione Provinciale affinché facesse voti al governo onde nella costruenda linea Spilimbergo-Gemona venisse scelto il tracciato Spilimbergo, Carpaccio, S. Daniele e Gemona. Ricorda inoltre come a questo ricorso la Deputazione annul con sua deliberazione del 23 dicembre 1888, riconoscendo che dalla costruzione del ponte di fronte a Spilimbergo le popolazioni dei tre distretti avrebbero risentito forte vantaggio. Ciò l'oratore premette per togliere ogni prevenzione sulla mozione presentata dai cons. prov. di S. Daniele.

Infatti essi non intendono di creare dualismi, non intendono di far nascere lotte fra due zone della stessa provincia, ma intendono di parlare a nome di interessi pressochè identici.

Si occupa l'oratore della pregiudiziale che certamente verrà proposta, ma egli crede che della mozione presentata al Consiglio debba assolutamente occuparsi e ciò perchè la questione riflette un interesse eminente provinciale. E che ciò sia lo dimostra il fatto che il Governo pone la ferrovia Spilimbergo-Gemona alla terza categoria e chiede un contributo alla provincia. Inoltre la ferrovia attraversa una zona di oltre centomila abitanti.

Ricorda che il sen. Pecile disse essere vera sciagura qualora questa ferrovia passasse al di là del Tagliamento senza congiungersi colla tramvia Udine-S. Daniele.

Ricorda l'oratore tutti i precedenti di questa ferrovia; ricorda i progetti compilati dal Gabelli e dalla Società Adriatica; ricorda il progetto della Commissione Reale incaricata di esaminare i vari tracciati nonché l'opinione dell'Ispezione Generale Chiomenti e del Colonello di St. Magg. Goiran sulla utilità militare ed economica dei vari tracciati.

L'oratore manifesta il desiderio della rappresentanza di S. Daniele la quale è favorevole a qualunque tracciato che passi al disotto di Pinzano mentre è contraria al tracciato col ponte di fronte a Cornino.

Espono questi enormi danni alla esecuzione di questo progetto ne deriverebbero a S. Daniele senza che la zona al di là del Tagliamento ne ricevesse alcun vantaggio. Dimostra che col passaggio di fronte a Pinzano, verrebbero danneggiati solo tre comuni e cioè Forcigara, Clauzetto e Vito d'Asio, mentre che col passaggio di fronte a Cornino verrebbe danneggiata una zona al di qua del Tagliamento di oltre 40000 abitanti. Enumera basandosi su dati statistici la potenzialità economica di questa zona. Ricorda l'istanza che 18 comuni al di là del Tagliamento fecero al Min. dei Lav. Pub. in data 7 febbraio 1887 per ottenere il passaggio del Tagliamento a Pinzano; ricorda quanto lo stesso comune di Pinzano con suo ricorso alla Dep. Prov. sullo scorcio del 1888 diceva per ottenere il passaggio di fronte a Pinzano stesso, ricorda ancora tutte le discussioni avvenute alla Camera di Commercio nell'anno 1888 a questo proposito e tutte favorevoli all'assunto propositosi dalla rappresentanza di S. Daniele.

Gli interessi dunque della zona al di là del Tagliamento sono pressochè uguali agli interessi di S. Daniele nè si comprende come oggi al di là del Tagliamento sia sorta una corrente contraria ai giusti desideri delle popolazioni abitanti al di qua. Soggiunge l'oratore che in questioni ferroviarie gli interessi di pochi devono cedere di fronte agli interessi di molti.

L'oratore incontra una obiezione che certamente gli verrà fatta e cioè che essendo la ferrovia Gemona-Spilimbergo costruita per ragioni strategiche è cosa antipatriottica il tentare di mutare quel tracciato che l'autorità militare ritiene più adatto alla difesa dello stato.

A questo proposito ricorda che cosa rispondeva il governo interpellato sull'importanza militare di questa ferrovia; ricorda inoltre che il Colonello di St. Magg. Goiran giudice mandato dal governo ad esaminare l'importanza della ferrovia non le dava soverchia importanza militare.

Dice che una ferrovia militare è tanto importante quanto più è protetta da opere di difesa. Ora la ferrovia Spilimbergo-Gemona col tracciato per Cornino sarebbe protetta dai cannoni del forte di Osoppo fino a Cornino ma al di là rimarrebbe completamente scoperta da ogni opera di difesa.

Conchiude invitando i consiglieri provinciali ad assurgere in questa questione all'interesse supremo della provincia dimenticando ogni interesse personale e di campanile.

## Spilimbergo è contrario

Concari osserva che le parole dei cons. di Caporriaco dovevano essere avanzate prima. Riassume le proposte dei consiglieri di S. Daniele. Crede che si tratti di affermare la tutela di un egoistico interesse del comune di S. Daniele.

Poiché si appoggiò la costruzione del ponte di S. Daniele, ora questo mandamento dovrebbe accontentarsi, ma invece l'appetito vien mangiando e lo si vede nella questione della ferrovia Spilimbergo-Gemona, nella quale San Daniele tende a tirare l'acqua al suo molino.

Crede inutile seguire passo passo le indagini e i dettagli portati dal collega di Caporriaco.

Confuta le di lui argomentazioni dimostrando che le aspirazioni di quei paesi sono mutate perchè il ponte sul Tagliamento non passa, come doveva, per Carpaccio.

Conclude che per ora le aspirazioni di S. Daniele possono essere soddisfatte senza danno di quei poveri paesi della montagna che hanno pure i loro giusti diritti. Confida, che la proposta dei consiglieri di S. Daniele non sia accolta e che il Consiglio non si pronunci in questo conflitto fra una parte e l'altra, della Provincia, egualmente nobili.

Rileva l'indole strategica della linea Spilimbergo-Gemona e perciò è per lo meno vana una proposta di tal genere.

Dimette deliberazioni di Consigli comunali contro la proposta.

di Caporriaco replica respingendo la taccia di egoismo rivolta alla rappresentanza di S. Daniele, dal momento che fino a pochi giorni fa tutti erano d'accordo.

Ribatte le obiezioni del cons. Concari, dimostrando che solo tre comuni sarebbero eventualmente danneggiati dalla fatta proposta e cioè Forcigara, Vito d'Asio e Clauzetto.

Se vi sono Consigli comunali contrarii, ve ne sono pure favorevoli. Insiste nel dimostrare la competenza del Consiglio a emettere un voto e conclude chiedendo che esso si pronunci in merito.

Poiché si appoggiò la costruzione del ponte di S. Daniele, ora questo mandamento dovrebbe accontentarsi, ma invece l'appetito vien mangiando e lo si vede nella questione della ferrovia Spilimbergo-Gemona, nella quale San Daniele tende a tirare l'acqua al suo molino.

Crede inutile seguire passo passo le indagini e i dettagli portati dal collega di Caporriaco.

Confuta le di lui argomentazioni dimostrando che le aspirazioni di quei paesi sono mutate perchè il ponte sul Tagliamento non passa, come doveva, per Carpaccio.

Conclude che per ora le aspirazioni di S. Daniele possono essere soddisfatte senza danno di quei poveri paesi della montagna che hanno pure i loro giusti diritti. Confida, che la proposta dei consiglieri di S. Daniele non sia accolta e che il Consiglio non si pronunci in questo conflitto fra una parte e l'altra, della Provincia, egualmente nobili.

Rileva l'indole strategica della linea Spilimbergo-Gemona e perciò è per lo meno vana una proposta di tal genere.

Dimette deliberazioni di Consigli comunali contro la proposta.

di Caporriaco replica respingendo la taccia di egoismo rivolta alla rappresentanza di S. Daniele, dal momento che fino a pochi giorni fa tutti erano d'accordo.

Ribatte le obiezioni del cons. Concari, dimostrando che solo tre comuni sarebbero eventualmente danneggiati dalla fatta proposta e cioè Forcigara, Vito d'Asio e Clauzetto.

Se vi sono Consigli comunali contrarii, ve ne sono pure favorevoli. Insiste nel dimostrare la competenza del Consiglio a emettere un voto e conclude chiedendo che esso si pronunci in merito.

## Il parere della Deputazione

Renier. La Deputazione credette di esaminare se fosse opportuno pronunciare un voto sul tracciato della ferrovia Spilimbergo-Gemona.

Malgrado il precedente contrario per altro tracciato, crede che non debba pronunciarsi.

Un voto del Consiglio sarebbe conveniente se si trattasse di un tracciato favorevole o a tutta la provincia o a una parte notevole di essa.

Avverte che se fu stabilita la ferrovia Spilimbergo-Gemona, ciò avvenne per interesse militare.

Perciò dovrebbe la spesa esser tutta a carico dello Stato. Venezia e Udine perciò dovrebbero per risparmiare due milioni, chiedere il passaggio del progetto alla I categoria.

Per non togliere forza a questa considerazione, è bene non pronunciarsi.

Un tracciato qualsiasi non interessa una notevole parte della Provincia, ma due piccole parti in conflitto fra loro e perciò dovrebbe stabilire un confronto.

Teme che sieno ridestati gli antagonismi fra la sponda destra e sinistra del Tagliamento che ora sono cessati.

Osserva poi che lo scopo della ferrovia è militare perchè ora si pensa alla difesa del Consiglio orientale.

Non crede serio esprimere al Governo un parere di tal genere. Il Consiglio farà opera saggia e patriottica non emettendo alcun voto in proposito e passando all'ordine del giorno senza respingere la proposta dei consiglieri del Mandamento di S. Daniele.

Piemonte. Crede che si rimanderà alle calende greche il progetto e perciò si limita a chiederne la sollecita esecuzione senza occuparsi del tracciato. Le ragioni strategiche non hanno valore perchè sono mutevoli anche per l'eventuale aggregazione di altro territorio al Regno. Restano le ragioni del traffico e gli interessi dei Comuni.

Marcuzzi risponde al Presidente della Deputazione richiamando al Consiglio il motivo della mozione. Non si tratta di linea semplicemente strategica, ma anche diretta a tutelare gli interessi del traffico. Perciò i comuni della riva del Tagliamento domandano un voto che faccia conoscere al governo che gli interessi sono maggiori sulla riva sinistra. Dimostra la verità di tale affermazione essendo la riva sinistra una zona popolosa mentre la destra non ha che ghiaia e fango.

Bisogna poi vedere, che interessi sono lesi nei comuni della sponda destra. Insiste nel chiedere un voto sulla mozione e non accetta la proposta Piemonte.

Pognici. Crede penoso e inutile insistere in questa discussione e osserva che non è serio dire che i comuni della sponda destra ricavano un utile dalla proposta dei consiglieri di S. Daniele dal momento che i comuni stessi chiedono il contrario.

Propone di chiudere la discussione. Renier risponde che la Deputazione non può accettare la proposta Piemonte perchè non è oggetto dell'odierna discussione.



Piemonte osserva che la sua non era che una aggiunta all'ordine del giorno proposto.

Renier chiede che sia messa ai voti la proposta di passare all'ordine del giorno.

Tale proposta è approvata con 7 voti contrari (cioè Facini, Stroili-Taglialegna, Marcuzzi, Pasqualis, Jogna, di Caporriacco e Piemonte).

#### Pel riposo festivo

L'oggetto 11 reca:

Mozione di taluni Consiglieri provinciali per un voto ai poteri dello Stato a favore del riposo settimanale festivo.

Marcuzzi spiega le ragioni di questa mozione e fa la storia parlamentare del progetto di legge sul riposo festivo.

Scopo della mozione è di sollecitare la presentazione del progetto di legge e di far sapere che la nostra Provincia è matura per l'attuazione dello stesso.

Confida che la Deputazione faccia sua la mozione.

Lacchin. E' riconosciuta la necessità del riposo ogni sette giorni. Però, pur aderendo al concetto del riposo affermato per legge, non può consentire nel riposo solamente festivo perchè vi sono le eccezioni che violerebbero la libertà.

In questo senso si associa alla mozione.

Marcuzzi. Si intende in tesi generale festivo, e nei casi speciali settimanale.

Cavarzerani fa la storia dell'agitazione pel riposo festivo. Ricorda che l'ordine del giorno dell'ultimo comizio fu per il riposo festivo e lo votarono, Chiesa, Cabrin, Nofri ecc. Solo Comandante Braccialarghe, votò contro (ilarità).

Cita i casi eccezionali in cui il riposo deve essere in giorno diverso dalla domenica.

Dunque in massima sempre riposo domenicale.

Crede perciò di aver convinto il cons. Lacchin a dare il suo voto alla mozione senza pregiudicare la massima da lui sostenuta.

Perciò la Deputazione si associa ben di cuore alla mozione dei proponenti.

Pognici si associa, ma coglie l'occasione per deplorare che il giorno festivo sia destinato alle dissipazioni e all'alcolismo. Fa voti per una lotta contro l'alcolismo.

Trinko osserva che tale questione fu già trattata e perciò non fu inclusa nella mozione.

Cavarzerani si associa e dice che si fa una mozione per il riposo festivo non per l'ozio e per il vizio festivo. Verrà tenuto conto ad ogni modo della proposta di accentuare la lotta contro l'alcolismo.

Renier osserva che le 500 lire stanziare per la lotta contro l'alcolismo, furono radiate dal governo. Verranno

nuovamente stanziare.

Lacchin non si associa a Braccialarghe e darà il suo voto alla mozione.

All'unanimità viene approvata la seguente mozione:

Il Consiglio Provinciale di Udine esprime il voto che i poteri dello Stato provvedano sollecitamente ad assicurare, con efficaci sanzioni, il beneficio del riposo settimanale festivo, reclamato dai più evidenti interessi morali e materiali dei lavoratori e già accolto nelle legislazioni dei popoli più civili e progrediti; ed incarica il proprio Presidente di trasmettere il voto stesso ai Presidenti del Consiglio dei Ministri, della Camera dei Deputati e del Senato del Regno, nonché al Ministro di Agricoltura, Industria e Commercio.

Sac. Edoardo Marcuzzi, Sac. Giovanni Trinko, Avv. Vincenzo Casasola, Dott. Giuseppe Brosadola,

#### I Manicomi succursali in Provincia

L'oggetto 12 reca:

Interrogazione del Consigliere provinciale cav. Giuseppe Lacchin circa il funzionamento dei manicomi succursali della Provincia.

Lacchin svolge la sua interrogazione che è del seguente tenore:

Il sottoscritto chiede di interrogare la rispettabile Deputazione Provinciale nella prossima seduta del Consiglio:

I. Se e come intende regolare il funzionamento delle Succursali-Manicomio perchè le stesse rispondano a tutte le esigenze nelle medesime condizioni del Manicomio di Udine.

II. Se e come venne provveduto alla Succursale di Sacile dove secondo il deputato provinciale Coren si dà il peggio che allo Spilbergh.

III. Se e come si abbia provveduto allo stato desolante della Succursale di San Daniele.

La prego sig. Presidente di dar la precedenza nell'ordine del giorno a queste mie interrogazioni trattandosi di cosa della massima urgenza di cui con ragione l'intera provincia attende immediati schiarimenti.

Chiede che cosa si è fatto dalla Deputazione in proposito.

Renier la Deputazione ritiene che il Consiglio non abbia bisogno di tornare su d'una discussione già svolta.

Risponderà quindi alle interrogazioni lasciando al Consiglio stesso il giudizio sulla forma e convenienza delle interrogazioni stesse.

Osserva che le succursali non sono destinate ai maniaci gravi. Ad ogni modo la Deputazione esegui quanto fu suggerito dalla Commissione speciale per le succursali.

Quanto alla succursale di Sacile, osserva che il Consiglio d'amministrazione di essa, pur protestando contro la relazione del collega Coren, ammise che il pane era deficiente, tanto che fu più volte multato il fornitore.

Quanto alla succursale di S. Daniele essa si impegnò di eseguire entro l'anno 1906 le norme suggerite dalla Commissione e di costruire entro il 1907

un padiglione per 120 alienati.

Lacchin. E' soddisfatto in complesso, ma crede che avocando alla Provincia anche le succursali, si sarebbe fatta cosa migliore.

#### Due oggetti rimandati

Renier propone il rinvio ad altra seduta dei seguenti due oggetti: 13 14.

Riscatto di debiti della Provincia mediante contrattazione di un mutuo con la Cassa depositi e prestiti.

Provvedimenti finanziari per l'ampliamento del Manicomio provinciale di Udine.

Aggiunge che motivo di tale rinvio si è la conversione della Rendita per la quale la locale Cassa di Risparmio è disposta a fare condizioni quasi uguali a quelle della Cassa Depositi e Prestiti. Il Consiglio approva il rinvio.

#### Per la R. Stazione Agraria

L'oggetto 15 reca:

Nuovo ordinamento della R. Scuola Stazione agraria sperimentale e conseguenti provvidenze finanziarie.

Casasola non sa perchè si debba staccare la R. Stazione Agraria da un istituto educativo.

Crederrebbe che se l'istituto Tecnico non può assumersi la stazione stessa, potrebbe essere questa aggregata alla Scuola di Agricoltura di Pozzuolo.

Plateo. Dimostra gli inconvenienti di tale unione e i vantaggi del nuovo ordinamento.

Casasola insiste e dichiara di astenersi dal voto.

E' approvato il seguente ordine del giorno:

Il Consiglio provinciale di Udine accetta per sua parte il progetto del Ministero di Agricoltura circa il nuovo ordinamento da darsi alla R. Stazione Sperimentale, separandola dal R. Istituto Tecnico e trasformandola in un "Laboratorio di chimica agraria autonoma" e conseguentemente delibera di erogare alla nuova Istituzione oltre all'annuo contributo di lire 3000, già disposto per la R. Stazione Agraria, altre lire 400, e quindi in totale annue lire 3400; e di stanziare per una volta tanto nel bilancio del 1907 la somma di lire 2000 quale concorso nelle spese di primo impianto, ritenuto che verrà previamente sostituito con altro il R. Decreto 30 giugno 1870, col quale veniva istituita la Stazione che ora verrebbe a cessare, e che il Comune di Udine oltre a quant'altro è indicato nella nota municipale 12 giugno 1906 n. 5049, si assumerà anche la spesa per il riscaldamento dei locali.

#### I carri pesanti e le condizioni delle strade provinciali

L'oggetto 16 reca:

Provvedimenti per disciplinare la circolazione dei carichi presenti sulle strade pubbliche.

Lacchin propone il rinvio della discussione per ottenere il concorso delle altre provincie.

Brosadola. E' contrario alla sospen-

siva e dimostra, entrando nell'argomento, l'opportunità che i carri pesanti abbiano i cerchioni più larghi per non danneggiare le strade.

Roviglio. La Deputazione desidera esaminare questo oggetto che fu per ben tre volte rimandato.

Riferisce pratiche corse colle provincie di Treviso, Venezia, Rovigo, Vicenza e Verona per la modificazione del regolamento.

Entrando in merito rileva la necessità di regolare con delle norme le dimensioni dei cerchioni dei carri.

Invita il Consiglio ad approvare le proposte della Deputazione. Rileva che la spesa per il cambiamento dei cerchioni non è rilevante.

di Trento dimostra la necessità di tale provvedimento.

Lacchin rileva i danni che sentiranno i proprietari dei carri specialmente piccoli.

Il cambiamento si effettuerà in un lungo periodo di anni e non breve come imposto dalla provincia.

Crede che la spesa sarà di un milione e mezzo e dovrà esser sostenuta dagli amministratori. Crede che non ne valga la pena per risparmiare un po' nella manutenzione delle strade. Voterà contro.

Marsilio. Aderisce alla proposta deputata purchè sia elevato a 4 anni il termine per modificare i 4 carri.

Propone inoltre un'aggiunta nel senso che i carri che non superano il peso stabilito sieno esenti da contravvenzione.

Roviglio risponde alle obiezioni del cons. Lacchin e al cav. Marsilio osserva che due anni sono sufficienti ma acconsente di salire ai tre anni.

La discussione continua in questo senso e quindi le proposte della Deputazione sono approvate.

#### Le borse di studio Marangoni

L'oggetto 17 reca:

Osservazioni fatte dal Consiglio di Stato sullo Statuto della Fondazione "Borse di Studio Marangoni".

L'ordine del giorno è così approvato:

Il Consiglio provinciale di Udine presa conoscenza delle osservazioni fatte dal Consiglio di Stato sullo schema di statuto per la Fondazione "Borse di studio Marangoni".

Ricordata la propria precedente deliberazione in argomento 30 gennaio 1905; Vista la relazione della Deputazione provinciale;

Delibera per sua parte;

1.° di assentire alla proposta modificazione dell'art. 1.° nel senso che la Commissione amministrativa della Fondazione sia tutta eletta dal Consiglio comunale di Udine;

2.° di assentire pure alla proposta modificazione dell'articolo 8 nel senso che alle parole "famiglia residente nella provincia" siano sostituite le altre "famiglia della Provincia";

3.° di confermare il parere già espresso

dal Consiglio provinciale nella seduta 30 gennaio 1905 riguardo agli art. 19, 20 e 25 dello schema predetto e precisamente che gli articoli 19 e 25 siano modificati nel senso che per gli studenti in medicina e in legge la borsa abbia ad essere conferita per tutto il corso universitario e non soltanto dopo un anno o due anni; che nell'art. 20, per quanto riguarda la trattenuta, sia tolta l'alternativa di un terzo o della metà, e venga essa determinata nella somma di lire mille; che nello stesso art. 20 sia soppressa la prefessione di un anno per gli studi di perfezionamento.

#### Per la scuola di Conegliano

L'oggetto 18 reca:

Contributo per il mantenimento della R. Scuola di Viticoltura ed Enologia di Conegliano.

Cossetti crede che l'Istituto possa reggersi da solo. Propone di devolvere la somma all'istituendo Laboratorio di chimica.

Risponde il relatore Cavarzerani e quindi il contributo di L. 1000 annue è approvato.

#### Contro la malaria

L'oggetto 19 reca:

Contributo della Provincia per la lotta contro la malaria.

Il Consiglio approva lo stanziamento di L. 1000.

#### Il conto morale della Provincia

L'oggetto 20 reca:

Conto morale 1905 dell'Amministrazione provinciale di Udine.

Celotti rileva gli appunti mossi alla Commissione pellagologica dalla Deputazione. Non crede che i denari della Provincia sieno male spesi da detta Commissione. Ne difendono con un lunghissimo discorso l'operato.

Brosadola chiede se il Ministero ha risposto al telegramma colle giuste domande delle provincie italiane.

Circa il debito di due milioni della Provincia chiede se non si potrebbe contrarre un debito con Banche estere che offrirebbero condizioni più vantaggiose.

Cristofori chiede quale sia l'intendimento della Deputazione di fronte al contegno passivo del Governo nei riguardi delle spese spettanti allo stato.

Caratti parla sul Manicomio.

Renier risponde ai vari oratori.

Al cons. Celotti osserva che nel conto morale si alludeva non all'operato della Commissione Provinciale ma si facevano, come di diritto, dei giudizi.

La discussione sul conto consuntivo della Provincia, sul conto morale e consuntivo dell'Ospizio Esposti e la nomina di un membro della Giunta Prov. Amm. in sostituzione del defunto cav. Quaglia è rimessa ad altra tornata. La seduta è tolta alle 4.30. Vi assisteva numeroso pubblico.

# Fratelli BROILLI -- Udine

Negozi al dettaglio ed Uffici

Piazza San Giacomo

Casa Giacomelli

Magazzini

Circonvallazione interna

fra porte Venezia e Grazzano

## INGROSSO e DETTAGLIO

Ferri - Lamiera - Tubi di Ferro - Fili di ferro -

Acciai - Metalli - Chioderie - Broccami - ecc. ecc.

GRANDI ASSORTIMENTI: Stoviglie ferro smaltato, stagnato e ghisa - Articoli casalinghi in ferro e legno - Posaterie comuni e fine - Articoli per arti e mestieri.

Specialità per falegnami - Bocchette, maniglie, pendenti, pomoli in ferro, bronzo, ottone - Articoli da traforo.

Telefono Num. 301



## A PROPOSITO DEL TRATTAMENTO POSTALE delle fatture commerciali

In seguito ai reclami di molti commercianti, e all'articolo pubblicato nel N. 168 del 12 corr. del nostro giornale il Sig. Direttore Provinciale delle R. Poste e Telegrafi ci ha comunicato un sunto delle disposizioni delle fatture commerciali affrancate con 2 anziché con 15 centesimi.

Tali disposizioni indicano ciò che è lecito possa essere nelle fatture manoscritte; e così: il nome del mittente (e qui crediamo vi sia un lapsus calami), dovendosi intendere del destinatario il nome del rappresentante, la data di remissione, i numeri che indicano la qualità e l'importo della merce.

Non è indicato, e quindi l'Ufficio Postale di Udine ritiene illegale di poter scrivere a mano il luogo di appoggio della merce a mezzo ferrovia o corriere, la marca di fabbrica, il numero progressivo che distingue i colli.

Ma se le disposizioni di legge sono tali, noi domandiamo:

E' stata una facilitazione che si è voluto usare al Commercio con la riduzione dell'affrancatura da 15 a 2 cent. o non piuttosto una derisione e una turpitudine dappoi che è assolutamente impossibile che nessun commerciante possa usufruire delle disposizioni di quella legge? Infatti su ogni fattura commerciale si devono scrivere a mano alcune condizioni essenziali (come la stazione d'appoggio e i numeri dei colli) che non possono evidentemente essere stampati e che la legge non ammette scritte a mano.

E poichè si è con una certa larghezza tollerato per due anni che si scrivesse a mano sulle fatture appunto queste clausole essenziali, perchè oggi, senza che consti vi sieno nuove norme governative si vuole inserire ed essere di una pedanteria addirittura ridicola?

Lo spirito della Legge, ripetiamo quanto scrivemmo l'altro ieri, si è quello di favorire i commercianti? Ebbene allora si faccia in modo che il Commercio possa usufruire di questo favore, poichè diversamente sarebbe stato migliore, e più dignitosa cosa, non aver votata una Legge che poi in pratica è assolutamente inattuabile.

## Il Comitato Esecutivo per il 40° anniversario dell'ingresso dell'esercito nazionale

ha diramato la seguente circolare: **Concittadini!** Per solennizzare degnamente il 26 Luglio 1866, 40° anniversario dell'ingresso dell'Esercito Nazionale in Udine il Municipio e la Società dei Reduci dalle Patrie Battaglie, hanno conformato il programma dei festeggiamenti, qui unito. (E già da noi pubblicato, N. d. R.)

Per la miglior riuscita della dimostrazione è necessario il concorso dei Cittadini tutti e perciò il Comitato esecutivo fa appello ai sentimenti patriottici della popolazione affinché vogliano, il giorno di Giovedì 26 Luglio festeggiarlo, con la chiusura degli esercizi, stabilimenti, istituti, imbandiere le case, illuminarle nella sera, ed addobbare quelle site lungo il percorso del Corteo.

Il Comitato nutre fiducia che anche in questa solenne ricorrenza Udine non verrà meno a se stessa.

### Il Comitato Esecutivo

L'Associazione veterinaria friulana fu costituita

Domenica nei locali dell'Associazione agraria vi fu un'adunanza di veterinari della Provincia; venne definitivamente costituita, per iniziativa del cav. G. B. Romano, l'Associazione veterinaria friulana.

La presidenza riuscì così composta: dottor Placido Zambelli, di Udine, presidente — dott. Vittorio Vicentini di Spilimbergo, vice-presidente — dott. Umberto Selan di Udine segretario.

Verà quanto prima sottoposto all'approvazione dell'Assemblea, uno schema di statuto.

### Camera di Commercio

L'on. Morpurgo ha ieri riassunto le funzioni di Presidente della Camera di commercio, secondo il desiderio espresso dei colleghi.

Il cav. uff. Luigi Bardusco conserva la carica di Vice-Presidente.

**Al Collegio Renati.** Sabato scorso nel Convento delle Rosarie si chiuse splendidamente l'anno scolastico. Gli esami di tutte le classi andarono a perfezione.

Quello che fece più onore alle insegnanti fu l'esame di licenza complementare e di maturità. Tutte le presentate vennero promosse con gli elogi più sinceri degli esaminanti.

Alle brave suore che con tanto zelo collaborarono tutto l'anno per ottenere il buon risultato, vada un giusto plauso.

**Nell'ordine dei sanitari.** Nella seduta che sabato tenne l'ordine dei

sanitari, vennero eletti membri del consiglio direttivo i signori:

Grillo dottor Umberto, Fontebasso, dottor Girolamo, Zatti dottor Antonio, Franz dottor Attilio Zuliani Plinio farmacista, Commessati Giacomo farmacista.

**Operaio disgraziato.** Ieri il giovane operaio Raimondo Tedeschi di di Pio, di Lovaria, addetto come circolante presso la ditta Alessandro dal Torso fu E. negoziante in legnami lavorando si ferì gravemente a due dita della mano destra.

Fu medicato all'Ospedale e ne avrà per un mese.

## ARTE E TEATRI

### Il concerto di questa sera

Per cause impreviste ieri sera l'annunciato concerto al caffè «alle Alpi» fuori porta Gemona, non poté aver luogo. Seguirà invece questa sera alle nove e l'ottima musica che verrà eseguita, la freschezza della squisita birra di Puntigam e l'amenità del luogo attireranno certo numeroso pubblico.

### Teatrino di varietà

Questa sera al teatrino di Varietà al caffè della «Nuova Stazione» fuori porta Aquileia grande spettacolo di varietà colla *reventée* del macchietista udinese «Nito»

### Il successo di una signorina friulana al Liceo Marcello

Ci scrivono da Venezia in data 15: Il Liceo Benedetto Marcello ha chiuso in questi giorni un brillante periodo della sua rinnovata vita, licenziando dai corsi di perfezionamento con il diploma di magistero un'elesta schiera di giovani.

Tra tutti, e lo notiamo con orgoglio emerse una giovane signorina di sangue friulano: la signorina Pia Gidoni, ottenendo anche nell'ultimo anno dei suoi studi, come in tutti gli anni precedenti il massimo dei voti e la lode, da una commissione di contentatura tutt'altro che facile. Nei numerosi saggi succeduti da maggio a tutto giugno, la sign. Gidoni aveva avuto largo campo di farsi ammirare ed applaudire, nella sala smagliante di palazzo Pisani, da un pubblico fine e numeroso.

Il successo corrispose al merito, ed è naturale, perchè il merito vero s'imprime sempre. Ai pezzi d'indole disparatissima che le furono assegnati nei diversi programmi, ella portò il contributo di tutta la sua calda anima, aperta non so se più alle immagini liete e ai sorrisi sereni della giovinezza, o al pensoso sognare dell'anime travolte nell'onda del dolore.

Poichè anche a 17 anni mentre tutto ride, l'arte trascina talvolta al pianto, e perderebbe forse la più forte ragione di essere e il suo fascino più avvincente, quando non figurasse quasi il tipo di un dolore antico, ripercotentesi sino a noi, per suo mezzo, come in mille echi lontani; quando non ci ripetesse, confortandocene con la bellezza con la poesia con l'armonia delle forme il vecchio e pur sempre attuale «Sunt rerum lacrymae».

Nello scherzo in si b, nel preludio in re b, e nella ballata di Chopin; nel «Tubist die Ruh» di Schubert-Liszt, nello studio per la mano sinistra di Rubinstein, nella Toccata di Paradisi, nel trio in re di Beethoven, nel quintetto di Schumann, nel concerto di Saint-Laens e nel posticissimo concerto di Grieg, la sign. Gidoni portò il pubblico a un entusiasmo sempre maggiore, confermando una tecnica già da tempo giudicata perfetta, e, ciò che è più, un sentimento poetico e profondo e una natura squisita d'interprete. In ciò è il miglior elogio d'un vero artista.

Anche da questo giornale vada alla gentile e bella compatriota, l'augurio che l'avvenire non smentisca le speranze d'oggi, ma le coroni d'un successo radioso.

### Uno spettacolo d'opera abortito

Ci scrivono da Venezia, 16:

Vi avevo annunciato che per la fine di luglio doveva schiudersi il Malibran a spettacolo d'opera con *Cudore* del maestro Montico, vostro concittadino, preceduto da *Cavalleria* e *Pagliacci*.

Gli artisti, secondo quanto si diceva, erano stati scritturati: anzi se ne facevano i nomi che vi ho comunicato.

Senonchè, l'imprenditore, all'ultimo momento, e quando già qualche comprimario era arrivato a Venezia ed i maestri cav. Domenico Acerbi e cav. Antonio Acerbi stavano per accingersi ad iniziare le prove al cembalo — annunziò che... non aveva i mezzi per proseguire nell'impresa!

Laonde lo spettacolo è tramontato ed il nostro popolare teatro rimarrà tutto l'estate chiuso!

Per le ripetute inserzioni a pagamento o'Amministrazione del Giornale di Udine acorda facilitazioni e sconti molto vantaggiosi

## CRONACA GIUDIZIARIA

### PRETURA DI SPILIMBERGO

Importante processo per contravvenzione daziaria

Domani nella nostra Pretura, avrà luogo il processo per contravvenzione daziaria contro il negoziante di qui sig. Colesan cav. Andrea, consigliere comunale, imputato del rifiuto di somministrare bilance e personale necessari agli agenti daziari per le verifiche del caso.

La ditta Trezza si costituisce parte civile con gli avv. Concari, Billia o Cristofoli, la difesa sarà rappresentata dagli avv. Driussi di Udine e fratelli Ciriani di Spilimbergo.

## ULTIME NOTIZIE

### Una lotta epica

Guastalla 16. — Fu proclamato eletto il socialista Sichel con 3122 voti contro Beltramelli che ne ebbe 2944. Sche-de annullate 92. La lotta fu epica. Andarono a votare 6219 elettori di 6988 iscritti: il 91 per cento.

Malgrado la vivacità non vi fu alcun disordine.

### Un caso di peste all'Havre

Parigi. 16. — Il Journal riceve dall'Havre che il 4 corr. è morto colà di peste un marinaio. Il caso fu tenuto segreto e grazie alle energiche misure prese non si ebbe sinora alcun nuovo caso.

### 275 case preda alle fiamme

Nischmy Nowgorod, 16. — Un grande incendio che durò sei ore incendiò 275 case nelle vicinanze del mercato. Nel mercato furono investiti dal fuoco parecchi magazzini e la chiesa armena.

Dott. I. Furlani, Direttore  
Principale Luigi, gerente responsabile

### Condoglianze

Alle Spettabili Famiglie Armellini Feruglio, colpite da grave lutto per la morte del loro rispettivo cognato Generale Guy Comandante il corpo d'Armata di Milano, col cuore commosso mandiamo sentite condoglianze.

T. A. F.

### Ringraziamento

La famiglia Vaccaroni e parenti tutti inviano vivi e sinceri ringraziamenti a tutti i pietosi che onorarono il loro caro estinto.

## NON ADOPERATE PIU' TINTURE DANNOSE

Ricorrete alla vera insuperabile TINTURA ISTANTANEA (brevettata)

Premiata con Medaglia d'oro all'esposizione campionaria di Roma 1903.

R. Stazione sperimentale agraria di Udine I campioni della Tintura presentata dal signor Lodovico Re bottiglie 2, N. 1 liquido incolore, N. 2 liquido colorato in bruno; non contengono né nitrato o altri sali d'argento o di piombo, di mercurio, di rame, di cadmio; né altre sostanze minerali nocive.

Udine, 13 gennaio 1904.  
Il direttore Prof. Nallino  
Unico deposito: presso il parrucchiere LODOVICO RE, Via Daniele Manin.

## COMPAGNIA

### DI ASSICURAZIONE DI MILANO

contro i danni degli incendi sulla vita d'uomo e per le rendite vitalizie

SOCIETA' ANONIMA PER AZIONI fondata nel 1826

Capitale sociale . L. 5,200,000  
" versato . " 925,600  
Riserve di utili . " 4,400,749  
" di premi . " 20,872,659

Agente procuratore per la Provincia di Udine  
Co. avv. Antonino di Colloredo Mels

### Casa di cura chirurgica del

Dott. Metullio Cominotti

Via Cavour N. 5

TOLMEZZO

Malattie chirurgiche e delle donne

Consultazioni tutti i giorni

eccettuati il martedì e venerdì

## FERRO-CHINA BISLERI

### VOLETE LA SALUTE??

Windicatissimo poi nervosi, gli anemici, i deboli di stomaco.

L'egregio Dottor FRANCESCO PEPE, di Napoli, lo considera, «il preparato marziale più facilmente assimilabile, utilissimo in special modo, su convalescenti di malaria».

### NOCERA UMBRA

Acqua da tavola

Esigete la marca «Sorgente Angelica»  
F. BISLERI e C. — MILANO

## Dottor Luigi Zapparoli, Specialista per le malattie di Orecchio, Naso, Gola

già allievo del prof. Corradi e della Clinica otorinolaringoiatrica di Milano, (esercitante da 10 anni la propria specialità, consulente per le malattie d'orecchio, naso e gola di parecchi ospedali e istituti sanitari), riceve ogni giorno, Via Belloni, 10 (Piazza Vittorio Emanuele) — UDINE.

ORARIO — Visite gratuite per i poveri dalle 8-9 ogni giorno feriale e festivo. Visite a pagamento dalle 9 alle 12 e dalle 15 alle 17 ogni giorno feriale e dalle 9 alle 10 ogni giorno festivo.

## La Banca di Udine

vende

## BIGLIETTI LOTTERIA

MILANO

Sconti per partite

## CAMELO MONTICO

### NUOVO GRANDE DEPOSITO

Pianoforti

Fonole, Organi, Armonium

Gli strumenti sono tenuti in perfetto ordine

Emporio Musica e strumenti accessori

PREZZI D'IMPOSSIBILE CONCORRENZA

non avendo spese di accordatori e riparatori

Prima di fare ACQUISTI e NOLEGGI visitate il NEGOZIO in VIA LIONELLO N. 2, UDINE.

## L'OFFELLERIA

## PIETRO DORTA e Comp.

Telefono 1-08

UDINE

Mercatovecchio 1

assume servizi speciali completi per Nozze, Battesimi, e Sottees, anche in provincia. — Esclusivo deposito e vendita delle

Bomboniere Ceramica per Nozze della Casa Richard-Ginori a prezzi di fabbrica

Speciale assortimento Confetture, Cioccolatini, Fondant, Biscotti Inglesi, Caramelle di primarie Case estere e nazionali.

Esclusiva per la vendita del tanto ricercato

Cioccolato al latte Gala Peter

## OLIO SASSO MEDICINALE

la salute delle donne, il più efficace contro la stitichezza, il migliore dei ricostituenti. Bottiglia grande L. 4 - piccola L. 2.25 - stragrande L. 7. Supplemento unico di Cent. 60 per ogni spedizione. — Pagamento anticipato ai Signori P. SASSO e FIGLI, CNEGLIA, Produttori dei famosi Oli d'Oliva. Opuscolo gratis. — Rappresentante per il Veneto: DE STEFANI, VERONA.

## Rinomata Stazione Climatica

## ANDUINS

Mandamento di Spilimbergo Udinese a 332 m. sul livello del mare

### Fonte Solfo-Ferro-Magnesiaca

Acqua minerale purissima abbondante sul piazzale

### Bagni freddi e caldi

semplici e solforosi con vasche nuove marmoree

Direzione medica Della Chiave dott. Dino

Servizio vettura - Posta e telegrafo

Gli Alberghi furono ammobigliati e rimessi a nuovo con ampliamento di locale per la cucina

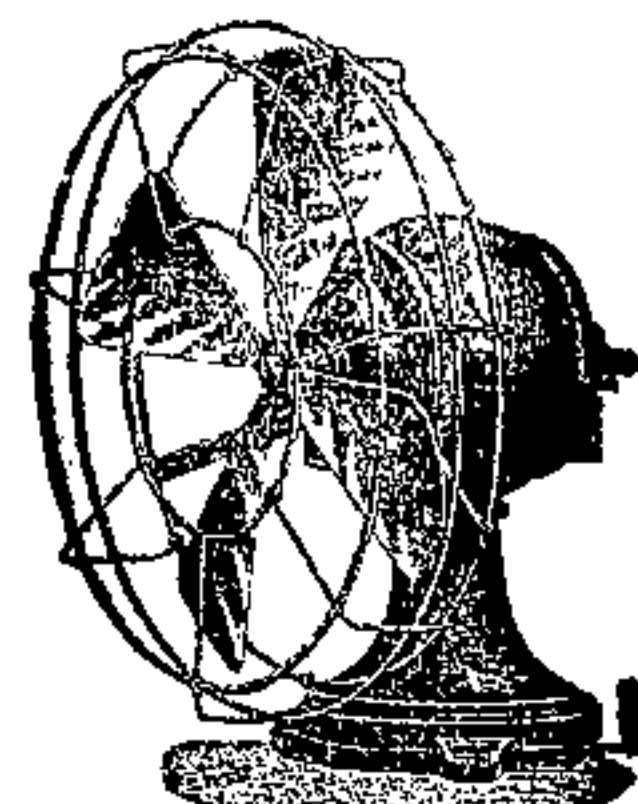
Camere elegantemente addobbate - Bigliardo - Sale - Scelta cucina - Ottimi vini - Servizio inappuntabile - Prezzi convenientissimi.

Proprietari Conduttore

Clarino e Marin P. Duricco

## Ventilatori Elettrici

Vendita e noleggio



G. FERRARI di E. Udine - Via dei Teatri, 6

Telefono 2 - 74

## MAMME

Avete provato i Glomeruli Ruggeri nelle vostre ragazze anemiche? — Leggete:

Adria (Rovigo) — Ho ricevuto le due scatole di Glomeruli, e La ringrazio. Io poi dal canto mio continuerò a raccomandarli perchè posso con tutta coscienza asserire che danno ottimi risultati.

Cordella dott. Eugenio

In tutte le farmacie L. 3

## GABINETTO DENTISTICO del Chirurgo M. Dentista

ALBERTO RAPPAROLI

PIAZZA MERCATO NUOVO N. 3 - UDINE

Riceve dalle ore 9 antim. alle 5 pomer.



## La grande scoperta del secolo

# IPERBIOTINA MALESCI

Principio attivo del succo organico di animali sani e vigorosi ottenuto col Metodo Brown Sèquard dell'Accademia di Parigi.

### Rimedio universale scevro di veleni

La statistica di un decennio di crescente successo mondiale conferma solennemente gli effetti sorprendenti duraturi immediati del rimedio IPERBIOTINA, per guarire le malattie siano pure le più ribelli, per prolungare la vita fino al limite massimo, riacquistare e conservare il vigore l'energia del sistema nervoso e muscolare.

Infatti nell'ultimo Congresso Internazionale di Medicina le primarie celebrità mediche del Mondo hanno sanzionato, riconosciuto nel rimedio IPERBIOTINA MALESCI l'unico, il solo agente terapeutico di azione diretta che imiti la natura producendo cellule nuove in modo meraviglioso, stupefacente, che ha aperto un nuovo orizzonte nella scienza. Guarisce: la *Nervastenia*, *Anemia*, *Esaurimenti*, *Impotenza*, *Vecchiezza*, *Diabete*, *Nefrite*, *Malattie della Pelle*, *Malattie dello Stomaco*, ecc., la stessa *Tisi* o *Tubercolosi* il flagello dell'umanità trova nell'IPERBIOTINA il rimedio immunizzante e gli ammalati, siano pure i più sfiduciati e delusi, superano la crisi del male e si salvano da certa morte.

Ogni bottiglia L. 5 - Bottiglia saggio L. 2.50 - Bottiglia grande L. 10.

Cura completa 4 bottiglie Iperbiotina con istruzioni L. 20 franca in tutto il Regno

Sollecitare le ordinazioni e dirigere cartolina vaglia direttamente (onde evitare dannose sostituzioni) al più volte premiato Stabilimento Chimico Farmaceutico Dott. Cav. Malesci Borgo SS. Apostoli N. 18, Palazzo proprio, Firenze (Italia)

**GRATIS** Opuscoli interessanti simili e consulti per corrispondenza (Massima discrezione)  
Vendita nelle principali Farmacie del Mondo

### Orario ferroviario

**Arrivi da**  
Venezia 7.43, 10.7, 15.17, 17.5, 23.22, 8.46  
Pontebba 7.53, 11.—, 17.9, 19.45, 21.25  
Cormons 7.32, 11.5, 12.50, 19.42  
Palmanova 8.32, (1) 9.53, (1) 15.33, (1) 20.33 (1), 21.29  
Cividale 7.40 9.49, 12.37, 17.46 22.50

**Partenze per**  
Venezia 4.20, 8.20, 11.25, 13.15, 17.30, 26.5  
Pontebba 6.17, 7.58, 10.35, 17.15, 18.10  
Cormons 5.25, 8.—, 15.42, 17.25  
Palmanova 7.5, 8.4 (1), 10.54, 12.55 (1) 17.56 (1)  
Cividale 6.30, 8.40, 11.15, 16.5, 21.45.

(1) A S. Giorgio coincidenza con la linea Cervignano-Trieste.

### Tram a vapore Udine-S. Daniele

Partenze da Udine stazione tram: 6.40, 9.55, 11.30, 15.25, 18.30, 20.35.

Arrivi da S. Daniele stazione tram: 7.30, 9.55, 13.17, 14.36, 19.36, 21.44

NB. L'ultimo treno in partenza da Udine alle 20.35, e quello in arrivo da S. Daniele alle 21.44 avranno luogo soltanto nei giorni festivi.

### Mezzo chilo di burro fresco in pochi minuti!



Questa nuova macchina americana per fare il burro in casa e da sé stessi è la più economica, la più rapida e perfetta di quante ne siano state oggi inventate. Utile e necessaria in tutte le famiglie, alberghi, caffè, latterie, ecc. e di funzionamento così semplice che anche un ragazzo può usarla senza difficoltà. Nessuno spreco di liquido tutto il latte viene utilizzato!

Costa soltanto L. 3.75

Per Commissione inviare Cartolina Vaglia a FIRENZE alla Ditta THE INDUSTRIAL SPECIALITY via della Pergola 55.

Si spedisce anche contro assegno

**Leggere sempre gli avvisi nella terza e quarta pagina del nostro giornale.**

## RISCALDAMENTO a TERMOSIFONE (acqua calda) e a VAPORE

col sistemi più sicuri e perfezionati

Caldaje Americane invariabili per potenzialità, rendimento e durata, con consumo minimo. — Radiatori e materiali garantiti di primissima qualità. — Immediata esecuzione con personale tecnico esperto. — Garanzia assoluta di funzionamento perfetto.

VISITARE IMPIANTI CAMPIONE — LISTINI E PREVENTIVI A RICHIESTA

**Ing. ANDREA BARBIERI & C. Via Dante, 26 - PADOVA**

IMPIANTI di: acetilene, apparecchi sanitari, campanelli elettrici, idraulica, pompa, arieti, ecc. — Deposito generale del Carburato di Terni

### A TITOLO DI SAGGIO

spediamo tutti gli Estratti concentrati per fare i seguenti liquori:  
1 litro Cognac per sole **LIRE 2.50**

1 litro Rhum  
1 litro Chartreuse verde  
1 litro Menta verde  
1 litro Granatina  
5 litri Vermouth Torino  
3 litri Bitter

**Gratis** Listino speciale prodotti enologici, essenze ed estratti concentrati per liquori, rosoli, sciroppi, ecc.

**Aroma per Vini** zare e dar corpo ai vini. Dose per 250 litri L. 7.—

Col seguenti aromi si può dare al vino il vero gusto del vino che si vuole imitare:

Chianti. Dose per 20 litri L. 2.50  
Barbera, Barolo, Bordeaux, Capri bianco o rosso, Vino del Reno, Moscato Bianco. Dose per 10 litri L. 2.50

Oporto, Marsala, Madera, Cherry, Cipro, Xeres. Dose per 50 litri L. 4.50

Disacidatore Per togliere l'acidità ai vini senza alterare né colore né sapore. Dose per 20 litri L. 3.50

Rigeneratore del Vino Prodotto innocuo speciale per rendere spumante qualunque vino. Dose per 50 litri L. 2.—

Preparato speciale per rinfor-

Prem. OFFICINA CHIMICA DELL'AQUILA MILANO - Via S. Gerardo, 25 B

Curate i calli ai piedi con l'insuperabile

### CEROTTO ALPINO

preparato nella Premiata FARMACIA POLLI

Villaro al Carrobbio ant. Stanga, 16  
Sent. L. 0.30  
L. 0.75 tr. Regno

**CEROTTI WASMUTH**

La vendita che non si può contestare di 20.000.000 di Cerotti per i Calli nell'orologio, è la miglior prova della bontà e della efficacia degli stessi.

Vendita al pubblico L. 1.50 caduno Orologio

Depositar esclusivi per l'Italia:  
**PAGANINI, VILLANI & C.**  
Milano - Genova - Napoli  
Vendita presso i principali farmacisti.

**IMPOTENZA.**

curata col **VIS** del dott. Wiedhoff, balsamico ricostituente di effetto immediato per chiunque. — Una scatola L. 3.75 — Cura intensiva L. 7.

**GRAVIDANZE PERICOLOSE**

prevenute dal **FITNA** del dott. Wiedhoff, mezzo ottimo, sicuro e di facile applicazione per le signore alle quali dal medico viene raccomandata la sterilità. — Prezzo L. 2.50 la scatola di 12 supposte e L. 2 la scatola di 6.

**MALATTIE VENEREE**

preservate coll'**OSTAN** del dott. Wiedhoff, composto di sostanze balsamiche, disinfettante d'uso interno, che impedisce lo sviluppo delle infezioni veneree, tollerabile da qualsiasi stomaco. — Prezzo L. 1.50 la scatola di 40 tavolette, e L. 1 di 20.

• Consultare per corrispondenza lire due anticipate. Opuscolo gratis. — Inviare tutte le richieste coll'importo anticipato, aggiungendo Cent. 25 per invio raccomandato al Dottor **Vittorio Taramelli, Via A. Tadino, N. 22, Milano.** (Pregasi indicare questo giornale).

## Officine Türkheimer - Milano

### BICICLETTE

### MOTOCICLETTE

### AUTOMOBILI

### VETTURETTE O. T. A. V.

LIRE 2100

Serie per costruzione o ricambio - Accessori ultime novità

Gomme - Vestiti - Gambali - Guanti - Impermeabili

NB. - Per i signori Negozianti e Costruttori di biciclette e motociclette, prezzi di Fabbrica

Unico Rappresentante con deposito:

**AUGUSTO VENZA, Mercatovecchio 5, 7 - UDINE**

## Peugeot Frères - Parigi

### Chenard Walcker e Comp.

Asnières (Seine)

### BICICLETTE

### MOTOCICLETTE

### AUTOMOBILI

Serie e pezzi per costruzione di biciclette e motociclette

PEUGEOT